

Կիրիտ մէնէլէյի հազգընտա թիւրքիա իւէ մուլապէրէյէ կիրիտէ քաէն ապա սար իը նազար ի թմէ Խորլար : Անճազ պուսնըն լազթը մուսնաիպի օլմասորընը պէհան խոի Խորլար . — Տէվլէ ինէր , եհնի միւշքլուիթ չըզարթմամազ խուսուսընտա թիւրքիա նըն , Եուսնանըն լէ Կիրիտին էմրը պատիւ րէթինէն լէ ի թիտապընա կիւլմիւշքտէ ակթիւր : Իռաի ումարըզ քիտապիւշ լէ էմ նիւթէթէ խալէ կէլմէ հէճէ ք տիր »

Մ.Տընի Գօշէն, թէքարա քլաւսիի խի-
թապէթէ չրքարադ, «Խաթիճիէ նազըր-
նըն ճէվապընա թէչէքքլար խտէրմ: Տի-
մէք Կրիստին մէմուրիյին նազըրէսի՝ ա՜ն-
վալը նազըրէսէ իճրաի վաղիթէյէ տէվա՛մ
իտէճէքլէ տիր: Տիկէր թարաֆտան, Կի-
րիտ մլաէլէօրինն դաթիւն հալլ վէ թէս-
վիյէսի իչին, տէվլէլէլէր, էն հազըն պիր
վաղիթը միւնասիպի ինթիլտապ իյլէսէճէք-
լէ տիր: Պու լքի վառը տախի ալգըշ-
լարրմ»

Պունըն իւզէրինէ հատիսէնին գաւառն
մըջ օլտուղը բէյիս թարաֆընտան պէեան
խտիլմիշ տիլ :

Իւմիտ իտէլիմ քի էօյէ օլսուն վէ
Շարգըն սուէ ու սալանընս խալէլ կէւ
մէսին :

* Պապը Արևել տէօրթ հասի տէ վէլէթ-
 լէր թորափընտան Կրիտ մշտէլէպիտ տա-
 ղըր վէրէլէնէք Խօթա տիւնքի տալը կրէնիւ
 մէջքըր տէ վէլէթլէրին տէփըրլէրի վաալ-
 թապի մադտիմ իտիլէնէ կի մուապրըր
 իտար իւղար իրիլիւր իրէնիւր. Ինկիլէնիւր
 տէփըրի, Ֆրանսա մապաշափ իրէղապըր վէ
 Բուսիա մապ աշափ կրէղապըր, մէջքըր Խօ-
 թառնը սուրէթըր զաթիթէսի հաղգընտա
 սան տէփ իտիլէրի իթմէք իւղըն էօյ-
 լէտէն պրի տաաթ է վէլէ իթալիա տէփա-
 ղիլիսանսնիտէ ինկիլէն իթմընըր տրիւր
 Խօթանըր միւտաշէրլմաթըր պէր իվնըր
 աթի օլաճալըր պրիաթիլլիօյր. 1. Տէօրթ
 տէ վէլէթին տաաքըրի, ինթիմալէ կէօրէ էփ-
 րէննըր Յուլիս շիտէ Կրիտտէն չէքըլէնէք-
 լէր տրիւր 2. Տէօրթ տէ վէլէթին չէր պրիլ
 թաափընտան պրիւր հապպ տէփնիսի
 պուրնտըրլմաճը տըր. 3. Ատատա Օս-
 մանըր տանձալը իւղպա իտիլէնէք տրիւր 4.
 Պապը Խուլիսը հուղուղըր հրէքրիտանիլ
 մուաֆապաա օլուխաճաղ տըր. 5. Տէօրթ
 տէ վէլէթլէր, մուալիսաթէն Կրիտ մէտէլէ-
 սիսի հալլ իտէնէքլէր տրիւր — Բուսիա
 հրէքի մէլթի, չիլիսիթը հալտի, ֆալէրտէ
 պուրնտան Օլէլլ Խաղ գրուապէօրիւ Կրիտ-
 տէ լոթիսիտիսըր մապուրնտա պուրնտա-
 ղըր զապար վէլլմիլլ տրիւր իթալիա տապըր
 մէլթի զապար իրլանդի դրուապէօրիսիւ կէօն-
 տէրէնէք տրիւր

* * * Բլրվայելի է կտրել, մուսագամ աճվել է լեճերն ու ֆլորելը, Կրկնաձև միութնալիզ նոթայը լծելով իսկըքնն, սուրճին մուհաֆադաթը հազգընտա պաղը վհապա իծըա լաճնքըլը արը Գու նոթանըն Պապը Ալլեյ թվլմինն իրթնսր կըհնը, Կրկնաձև պուլընա՞ն աճվլլ է լեճն գնաթաթալը, Կրկնաթն իծըա լաճմթսընա պլր սուլըն թրին լծպլլը լաճնքնքըլը արը :

Պատվը Ալիյէ վէ Կիրիտէ վէրիւն Զօ-
թա՝ Եռունան Նիւքրումէթինէ աէ թէպիւղ
Գըլընաճապ տըր:

(Սօն սահմանափակ միութեամբ)

ԱՏԱՆԱ ԻՂԹԻՇԱՇԸ ՆԱՊԸԼ

ՀԱԶԵՐԼԱՆՏԸ

[illegible]

Աստանան անվարի հազգընտա նէ ետ-
բարդարտա եարքընար, հազգէթ ետալա
ետալա անդալընթոր: Պու պապոսն պիր
չոգ պէտալա (վաթարաղիր) թօրաւոնը
տօր, ինչպի իմ պիթէն պիրթա պիրթի նէչը
իտէն ինչպի, իւք լիթգիտ պարալա, պու ինչը
վաթգընն իւք մէնգալարնա ախտ պապը

Հազարիցի հավել կորագը տե՛րս խոխորեց: Պոռնյարտան ահալլընթոր քի, Յուլիս 10-
աա խաարեի մէջրոթանն իւանր, խթիկ-
աաա գէմաննաա թէ՛ւիւնը մէնֆաաթ ի-
լէհէն պաղը ինթաը շէրթէնի Ատանաա
աալիս աղիկի ինթիւ տիբ, Պուռնար, հււր-
րիւէթիս վէրսիկի գէ՛ղ սէրսէվիւզ կէ՛չը
կէ՛չմէ՛ղ, ամաը մէնֆուրէլէրիի իսթիհաա
իչն չալըմըլաը, իալամօրա իւլէ իրիս-
թիիանալար արաւսնա նիֆազ սօզարազ,
գլիանալ թէ՛ւլիտ իթմէկի դայէի մագսէտ
պարիսիլէր տիբ:

Պոռ կիպի մէջուրժեթէ մուղայր հարա-
քեաթա գարը հիւքիւմէթին վագիֆէսի
միւրթէնագուղ պուրնարագ, էֆքեսը
խալիւնան պէպէշէնէրին մաղարրաթընը
տէֆէ չալըմագ խիւ, Հալպու քի Առանի
հիւքիւմէթի իւրթիտարքը գէ վագիֆէ-
սիպլիքէ տէրին պիր Նոգուհա տալմը,
քէնտիլիկիւնէն հիւ պիր էտէրը հիւսնի ի-
տարն կէսթէրմէք չէօլէ տուքսուն, օ ա-
ղար զաֆէնթ վէ քէպպուսը սիլքիպ աթ-
մագ իւրթէնէնէրին իւրթարարնա գու-
լաղարըրն տա թըգամալ աքը:

Առանա հիւքրամէթիւնն աճգիւ, իգթիւ-
տարսրզլըղը, ղաֆլէթ վէ միւսամէհասը
հագգրնստս էլտէ խտիւէն շահատէթիւր բէք
աղլըր տըր, չիմտի պու վէսայիգին պիր
թանէսին կէօրէլիմ:

(Հանրն զայնագամյրդրնա)

Իզգէթ, ու էֆէնտիմ հագրէթ, էրի,

Շուր զենանը սաստկւթ վէ հիւրերէնթտէ
նայիլ ուտուղըմըղ ուխուղվէթ վէ միւսա-
վաթ իւնն, Իսլամ վէ իւրթթիտնէ էնայի,
ճիւ մէթէն սէ վիննէթտէ վէ չէնիլթէր իճ-
րն մէթէթտէ ուտուղըմըղ հայտէ, Հանքն
միւթթիթի սաղպըղ մէրնում Մէհէմմէթ Թէվ-
ֆիզ էթ հիւն մախտոււը Անմէտ էթ. չու
հիյնէթը հիւրերիյէթի գապոււ իթմէյէթէք,
պու հիւրերիյէթի իհտաս իաէնիլէրէ սէօյնպ
սալմաթտա, վէ պաշքնա պիլատտէր իզ-
զէթ վէ միւսթաակիլ մուսալինի Սապիզ
վէ ասիթ քիմնէլթնէն իզպրէթ պիլ քօ-
միլէթ իէշթիլ իտրէթ, իտարիլ միւսթա-
պիլատէր էնպէ իթմէք իւզըն, միւսէլլահ օ-
լարաթ չարիչա չըգըպ, չուհու պուհու վէ
քէօյլլէրէր իճհաթտ, վէ ուխուղվէթ,
չիւրբիյէթ աէհհիւնէ առէրի իճէվիլէրէ
թաւալարը իւրթթիթնա աէնհիւնէ գընաս
վէ շիւքուէթը ճնալտէյէ գաքը իսնաթ
վէթիլ, իւրթթիթնալարը քէսմէք իւզըն
գըգըլ զիլլի Քուրբանլար իճէրպ վէ էնայիլ
Իսլամէթիլ բէշալթընէ քէսալթնէ ճնալթ
օլլաթըն ֆիւթըրիլէր վէ պուղզ ու ասա-
վէթէրիլի իւրթթիթնա աէնհիւնէ հազըր-
լաւաթտա օլմաթը, վէ հաթթա հէմէֆ-
քետըր պուրնա Քօլան մահէմէ ազա-
սընտան սապըք Ագիզ էթ, Իլէ կիլի իս-
թիլաթէսի օլուպ, Սիւ վէ Գարս էնայի-
սիլիի առէր, վէ պուրս էնայիսիլի տալի
քէնիլարը աեազախալըրըպ, իւրթթիթնալ-
ար մահվ իտմէթիլի, վէ հաթթա պիլլի-
թիլաթէր իթի Հաճընլ իւրթթիթնաթ 5-10
կիւս էվլէլ Էօլաա իճէլթ իթարիպիլիլի,
վէ իլէթիթտէ տահա պիլթ չօթ էնյէթ Էս-

ԱՏԱՆԱ ԳԸԹԱԼԸ

ՄՈՒԽԱԼՆԻՑ ՊԵՇԱՆՈՒԹ

ԱՍՏՆԱ ԳՐԵԱԼԸ

ՄՈՒԽԱԼԻՑ ՊԵՏԱՆՈՒԹ

«Թապալերի էֆֆեր»-ը մուշարրիբի պես աէֆա տտրի Աստանա թէֆթիշ հէյէ-թիմաէն Ֆայիզ պէշ իւէ պիր միւլազաթ իմթմիշ տիր: Ֆայիզ պէշ, պուս միւլազաթ-տա, Պապիկեանն էֆֆին պէհտանաթիւնա թէճմաթիւշ մուլապիւր աջուլշը աէպլէմիշ տիր: Էպհիւթէն, մուշարրիբի «Իպշ քիշի թէէէֆ օլմուշ աքը, վէ Պապիկեանն էֆֆ-նին» վալիւնին վէրմիւշ օլտուղը ըարօրա պիւնաէն 20,008 քիւր թէէէֆ օլտուս աէ-միշի աջուլմուշ» տէլի սիւալ իմթիկիւն-տէ, Ֆայիզ պէշ «Վալի, օլ պապուէ հիւ պիր բաքօր վէրմիւշ տիր, վէ թէֆթիշ հէյէթիմին թէպպիզաթիւնտան տաւա-շըւարդընա կէօրէ, Աստանա էնալիմիւնէն, իալամ վէ իւրիւրիւնա, ճէման 6000 քիւր թէէէֆ օլմուշ աքը խարիճտէն կէէն տ-մէէտէն քաշ քիւր թէէէֆ օլտուղընըն

Թայեղին³ ֆգապիւլ տէլիւ տիր. չիւնքի Ա-
տանանքի հաստա գէմանը հէր թարաքի-
տան պինպէրճէ ամէլէ կէլիւր. պունպար⁴
նուֆուս իտաքէտի տէֆէթէրինտէ գայտ օ-
լունմատորլունասն, մէժէ թէթէլէրինտէն չը-
գան նուֆուսին միգապարըր անպաշլու-
մազ. Օլապիլիւր թի Ատանայա կիթմէք ի-
չիւ եօլա չըքմըլ վէ օրսես կիթմէմիշ օ-
լուրլար: Հէր մէժէթէթիւտէն չըգանքն
թահըգըր, մուխապէրաթի ինդարպլա միւս-
թին օլսա պիլէ, պունլաթըրն սուրէթը վէ-
ֆաթըր թահըգը օլունամադ» տէյր ճէվապ
վէթմըլ տիր: Ֆապիգ պէլին սէօգիւնէ պա-
գըլըրսա, պիգպաթ Պապիկեան էֆ.⁵ թէն-
տիրս թէլէլֆաթըրն միգապարըրն 20,008 թիւ.
չի կէօթթմէթմըլ օլտուղըր վէ պունլա-
թի պաշալդա իտիլտիկինի աքըմասն իթմըլ
տիր: Ատանա գըլթալը⁶ բէաքսիտէր իշի-
մը եօգսա պաշալա պիլը սէպկ պ նէթինէսի
մը օլտուղը պիւպիւնէ ճէվապէն, Ֆապիգ
պէ.⁷ վաքըրըլ իսլամ վէ Որիսթիւան էա-
լիլինն ճէնչալէթիւ սէպէպիւնէ ամթ իթմըլ:
վէ պիւսալիւտին պու ճէնչալէթիւ էօպիւնի-
րապաթ իշին մէժէպէթիւր ալըլմասնա լիւ-
գուս կէօթթէթմըլ տիր: Միւլարըլէյ⁸ ին-
չէթիւ թէլֆթիլիշի⁹ ապալարը պէյնիտսէ իւ-
թիւրաթըր էֆթեար մէվճուտ պուլընսաղըրը
տապիլ թէլթըլպ իթմըլ վէ Տիվանը հար-
պըն պիլթարաթիւլըրը տէրմիեան իլլէմըլ
տիր: Կալիլ սաղգըլը թանրիթեալմաթ թէն-
լէկրաթաթըր թէլիւնէ իթմիւն վէ պունլա-
թըն¹⁰ գարըլըլէլըլը իլգա՛ն սէպկ օլտուղը
սահ՛ ի մը տիր տէյր մուհարրիլին վազը օ-
լան ախալլինէ, Ֆապիգ պէլ ճէվապէն տէմըլ
տիր թի: (Ատանաստա գարըլըլէլըլաթըրն
գուհուրը իւզէրինէ, վաքսա վալիլի սա-
պըլ թարաքիլտուրն բշմաթ թէլէկրաթիլուր
չէթըլմըլ, վէ ուսանիլը տուրըլմասը վէ
թարթիլէրին պիւտա պիլթան ճէլըլ հաք-
գըլտտ թալլիմաթ վէրըլմըլ, վէ պու թէ-
լէլլաթիւտմէ¹¹ իշէճանըր մուծիպ օլմուշ
բա՛ն ա՛ն, ֆաքաթ պունլաթտա (Ճըրմէնիլէ-
րին իւզէրինէ իրճուս լաթիւր) — (Ուլաւմ-
լարըր իւսաաֆաա իլլէլիւրիլ) սէօզըլըրն եա-
լըմալմըլ տըր: Հնչըլմ թէլֆթիլիշիւտին
թահըլըլմաթ կէօթի, չիթիլ թէլ լուսաւսթի
թէլէկրաթիլար տա եօգ սըրը)

Ատանան վաղիկ սազեղը ձէ վատ պէշին
(Բրաւզըրը Եփթար) տա նէշը ի թուրի
պըր մէջը սպասա, Մուշիւ Եպս. րն Ա-
տանա վազը արնա տ մ'ախէի պուրն
մատըլը տա վէ մը մարլէհ զըր ալա տ
է վէ ի թարիւրին վէ շիփահէն պալը թէ պ-
ըլ զարտա պուրու ինը լոն տէ, մը պալէղա-
ը առա ի տարլէհէ, Նիւ պըր թէ պըլը ի թ-
ը ի թապ զուրու տա տալը Պապիկեան
է փ. արն լիփա տըր տա ձէ վազին, Քէնտիփ
վըմա տնէն լառա թ զուրու լընը, վէ Մու-
շիւ Եպս. րն մէ ախէի զուր պ զ'առա լըլընը
գառալը ալա տըմա՝ Ատանա Տըվանը
հար պնա ալա պուրու տըլընը պէշին
ի թ' ինը արը, ձէ վատ պէշ, Մուշիւ Եպս. րն
պըր լոռա թ իւզ լիկնէ կէշին Թիւ, Կնա
Տալիսիլի նէլա թ ի լոն կէտնա լընը զ-
առա լըլը պըր ի տարի լընը առա ի նէշ ի թ' ինը
արը Պոնտա մը մարլէհ Եպս. րն պալը
թէ պլիկա թ իւզ լիկնէ ի ձապ լոնն թէ ա-
լըլըլը ի թ' ի լիկնը ի տէհէ կնի ի շար ի թ-
ալընն տնա, Մուշիւ Եպս. րն Քէնտի
սէլըն ի թ' ի լոռա թ ինն ի լէնը գալընը
լընը վէ է թ' ի լիկն պըր ի ալա տըմա, պ-
ալը ի տը լըլը լիկն թ' արիկը վէ լիկն լիկն
մէ մէ լըն լընէ լէլա լիկն լիկն լիկն լիկն
ալընն պի լիկն լիկն արը

ԱՏԵՆԱ ՖԷՃԻԱՍԸՆԱ ՄԷՊԻՊ ՕԼԱՆԻԿԸ

Առանա Վալիկ սապրըը ձէվատ պէին,
 ձէվէին Պէրէքէթի վրիխէսարըըըըը Ասրֆ
 պէյէն վէ Առանա սաքէրի զօմանտաըը
 Մուսթաֆա Բէմըի բաշներն, Առանա վէ
 Տէվրիբի վուգուսթընտան էվէլէ, էսնաի
 վուգուսթտա վէ վուգուսթտան սօնրա
 քէնաի վազիֆէլէրինի ինրա իթմէտիքէ-
 թի վէ իէտապիրի չէտիտին լալըմէլին իթ-
 թիլիսազ իյէմէտիքէլէրի, վէ պիննաիէլէ

«Արեւուլք», պու. մշտաւէ պիր միւլաւ
լէտարնա շու. տօգլէլի իւալէ իմմիւ տիր
մէկեր ֆիլիւսպը, ճիտաւն վէ գաթիւն
ապլէլ՝ սաաթը շաւտը իաէ, պուենն թը
մոմիի իծարտաւա պիւթիւն էրմիւնիւրմիւ
պէլէլէտըրը։ էէկեր, Սկւաւ իթմէյէ, րէ
վէշի հոլի քգուրթթամաւ, վէ աւ
տաաթը մուվգգաթ պիր սուեն իլէ հէ
նիտն պիր ուսթաւը իծար խալիմէ քի գը
պու թէտպիրէ թէվէսսիւր ղուենըյոր իաէ,
վալըլ տա, նէ՝ իթիթիֆազ, նէ՝ ու
խուվլէլէ նէ՝ տէ սասաւթ զաւլըր։ Օն
տան սոնրա, պիւլիմ՝ իշլին, էշիտմըզ
թ օրլալը պու. մշ. մէվէքիտն կիլի
մէքաւն պաշգաւ հաքաւազ պիր իւ
գաւմաշ. զիրա պուռտան սոնրա պուրա
տա գաթմամը՝ միւլէլձէ քլօքտէն մոսվը
մըջա մուսաթլ տիր։ իմոթ քէմալը իւ
միտ իլէ տաալէլիւն իծարտան պէլէլ
մէքաւէիզ. զիրա հալըրըզ պու. տաալէլ
կէվէլմիւ։ Օլաւ իթիթիֆազ վէ ուխուվլէլ
պաւալաթընը հէնիտն պիրլէշալորէպիւնէն,
տիր։»

* * Ատանա Տիւանը հարպը էօրֆիւ
րիեառէթիւնէ՝ Իզմիր գօմանտանը Լամայիւ
բաշանըն թայերինինէ իրառաթի սէնիէ շէ-
րէֆատորը օյմըշ արը :

ԻՐԱՆ ԱՀՎԱԼԻ

(հարթճիւղի նշագրութիւնէ կէտն թէէկ-
րաֆար տախի մշղքեր խաղէրէրէր լմաս-
տիզ իտիհորարւ Լաքին շէշրին տախի-
լինտէ զուգու պուլան Բուշարէպէնին նէ-
թիճէսինէ տախի մալիւմաթ ուրնամամոյշ
աքր)

ԱԶԳԱՅԻՆ

միշտ աղբը 45 հեկտարի շնորհիվ սօցիալական առաջացած թվեապակի վազը աղբար քուռ հօտի ինքնաշահութիւնը — Մարաշտա իւր նշեցիքը միւթեղբեր երմանի թաճիկի խանիւ լերնիստի սիւսն վէ տնիսմիթ պուրնիսմազա մազուսն օլարստ թէվեղբեր խախմիշ իսպիս, պղբերթ լերնի տնաշարարստ սպալ վէրթիւրնիշքեր տղբը Մարաշ վէ ճիւղարքուստ 500 նութուս տնաշար վէ թէվեղբ օլբն մըշար տղբը իշէրնիստէ բէք չօգ միւս թէվեղբ զնվարթ վէ հիւքուրնիշ մշուրարստ պուրնիսմազա տղբը իրնիշի քիւրնիշ լերնիստ թէվարքիսթ ինքս իսխմիշ իստէ պղբ շէյ պուրնիսմազա մըշար տղբը Քիւրնիշ վէ պղբիւրնիշ տղբար իշնի պղբիւրնիշ վէ պղբիւրնիշ պուրնիշ տղբար քուրնիշ տղբարն իշնի

*** Պոռ կիւնքի («Թանին») տէ, Ատանա-
Ֆէճիսարնոտա զիմէնալա օլաւարա միեա-
նընտա, «միսանիյէթ վէ մէրճամէթ տու-
ղաւարնտոս մահրումլըի ճանվէրին, եանի-
Պաղէ գազասը միւթֆիմի սաարգը իյէ պի-
րատէրինի տախի պուլէնարգլարընա վէ
պուլնարըն էֆար ճանվէրոնէսին տաիր»
պիր մէգալէ էկօրլւմիււէ տիր: Պոռ մէ-
գալէի կէլէ ճէք նիւալէմիզտէ տրոճ իտէ-
ճէլիգ:

ՄԻԻԹԼՅԵՐՐԻԳ ԿԱԼԻԻԿԱ

Ծելլաւէ Հիւրըրէթ թէրէսնաւ պի
ապիտէ Բէզ Խոճէք օլաւ զօմիոն
յուլիս 10/23 ալ իճրա օլաւաւազ վազ
էասա րէսմինէ րիեսալի պուսուրմա խազ
ը, Զաթը հապրէթի Բասիւհաճիլ տալիթ
գարար վէրնի տիր Ծիմիդիէ գաւաւս պո
զօմիւնաւ 120,000 էրա իեսաւէ թօլաւը
աւր Խոչաւաթ՝ միլլիոն 10. Վալօրի մաւ
րիֆէթիլի իճրա իսիլիճէք սիր


